



Prot. Nr. /BM/ia

Jenesien, am/San Genesio Ates. lì, 05.02.2007

VERORDNUNG NR. 2/2007

Verbot zum Abbrennen von Feuerwerken, Zünden von Knallkörpern und die Verwendung von Knallfröschen, Böllern und Raketen

DER BÜRGERMEISTER

Nach Einsichtnahme in das Schreiben der Freiwilligen Feuerwehr Jenesien vom 16.01.2007 über die Gefährlichkeit von Knallkörpern, Knallfröschen und Raketen;

Darauf hingewiesen, dass das Abbrennen und Abschießen von Feuerwerken, das Zünden von Knallkörpern, das Abfeuern von Knallfröschen und Böllern sowie das Abschießen von Raketen Unannehmlichkeiten verursachen und dazu führen kann, dass sich viele Bürger beschweren, besonders weil ihre Verwendung oft ohne Kontrolle erfolgt oder weil die Personen, die sie benutzen, nicht die geringsten Vorsichtsmaßnahmen treffen. Dies ist vor allem an Orten mit großen Menschenansammlungen oder an denen sich Minderjährige aufhalten (z.B. Parks, Schulen usw.) der Fall;

Darauf hingewiesen, dass das Entzünden von Knallkörpern, Raketen, Böllern usw. nicht nur für jene, die sie benutzen, sondern auch für Außenstehende, Tiere und Sachen gefährlich sein kann und schwerwiegende Folgen wie die Verletzung von Personen mit sich führen kann, besonders wenn die Benutzung nicht mit der nötigen Vorsicht erfolgt;

Unabhängig davon ist es nötig, unangenehmen Lärm so weit wie möglich zu vermeiden;

Es wird daher für notwendig erachtet, das Abbrennen und Abschießen von Feuerwerken, das Zünden von Knallkörpern, das Abfeuern von Knallfröschen und Böllern sowie das Abschießen von Raketen auf dem gesamten Gemeindegebiet zu regeln;

ORDINANZA NR. 2/2007

Divieto di accensione di fuochi d'artificio, sparo di petardi e utilizzo di bombette, mortaretti e razzi

IL SINDACO

Vista la lettera dei Vigili Volontari del Fuoco di San Genesio del 16.01.2007 sulla pericolosità di petardi, bombette e razzi;

Rilevato che l'accensione ed il lancio di fuochi d'artificio, lo sparo di petardi, lo scoppio di bombette e mortaretti, ed il lancio di razzi è causa di disagio e oggetto di lagnanze segnalate da parte di molti cittadini, soprattutto per l'uso spesso incontrollato o da parte di persone non accorte al rispetto delle ancorché minime precauzioni nell'uso e nel lancio, soprattutto in spazi affollati o presso luoghi con presenza di minori, quali parchi, scuole, ecc.;

Rilevato che lo scoppio di petardi, razzi, mortaretti, ecc. può risultare pericoloso, sia per chi ne fa uso, sia per persone terze, animali e cose, fino a comportare conseguenze più gravi come lesioni a persone, in particolare ove l'utilizzo non avvenga con le dovute precauzioni;

Rilevata altresì la necessità di limitare comunque il più possibile rumori molesti;

Considerato pertanto necessario disciplinare l'accensione ed il lancio di fuochi d'artificio, lo sparo di petardi, lo scoppio di bombette e mortaretti ed il lancio di razzi in tutto il territorio comunale;

Es wurde Einsicht genommen in Art. 10 des Landesgesetzes Nr. 66 vom 20.11.78 und in Art. 8 des D.Lh. Nr. 4 vom 06.04.89, der Folgendes vorsieht: „Das Abbrennen von Feuerwerken, das Abschießen von Feuerwerkskörpern, das Zünden von Böllern, kleinen Sprengkörpern und Knallfröschen u.ä. sowie das Abschießen von Raketen, die nicht landwirtschaftlichen Zwecken dienen, ist in ganz Südtirol untersagt. Abweichungen von diesen Bestimmungen können vom zuständigen Bürgermeister auf schriftlichen und begründeten Antrag genehmigt werden.“

Es wurde Einsicht genommen in Art. 10 des Landesgesetzes Nr. 66 vom 20.11.78;

Es wurde Einsicht genommen in Art. 8 des D.Lh. Nr. 4 vom 06.04.89;

Dies vorausgeschickt und nach Einsichtnahmen in Art. 29 des neuen E.T. der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung, der mit D.P.R.A. Nr. 3/L vom 01.02.2005 genehmigt wurde;

verordnet

das Verbot auf dem gesamten Gemeindegebiet:

a) des Abbrennens und/oder Abschießens von Raketen, die nicht landwirtschaftlichen Zwecken dienen, und von Feuerwerken,

b) des Zündens von Knallkörpern, Knallfröschen, Böllern u. ä.

Bei Verstoß gegen die Bestimmungen werden die Strafen laut Art. 20 des L.G. Nr. 66 vom 20.11.1978, in geltender Fassung, verhängt.

Ausnahmen können von der Gemeindeverwaltung auf schriftlichen und begründeten Antrag im Rahmen von besonderen Veranstaltungen genehmigt werden.

Die Carabinieri von Jenesien und die Gemeindepolizei von Sarntal haben für die Einhaltung der vorliegenden Verordnung Sorge zu tragen.

Gegen die vorliegende Verordnung kann innerhalb von 60 Tagen ab dem Zustellungsdatum Rekurs bei der Autonomen Abteilung des Regionalen Verwaltungsgerichts eingelegt werden.

Visto l'art. 10 della Legge provinciale n. 66 del 20 novembre 1978 e l'art. 8 del D.P.G.P. n. 4 del 6 marzo 1989, i quali prevedono che "L'accensione di fuochi d'artificio ed il loro lancio, lo sparo di petardi, bombette, mortaretti, razzi non utilizzati per fini agricoli, sono vietati su tutto il territorio provinciale. Deroghe possono essere concesse, su richiesta scritta e motivata, da parte del sindaco del comune interessato."

Visto l'art. 10 della Legge provinciale n. 66 del 20 novembre 1978;

Visto l'art. 8 del D.P.G.P. n. 4 del 6 marzo 1989;

Visto l'art. 29 del TUOC delle leggi regionali sull'ordinamento dei Comuni, approvato con D.P.G.R. n. 3/L del 1.2.2005;

ordina

il divieto in tutto il territorio comunale:

a) di accensione e/o lancio di razzi, non utilizzati per fini agricoli, e di fuochi d'artificio,

b) di sparo di petardi, bombette, mortaretti.

In caso di trasgressione alle disposizioni si applicheranno le sanzioni di cui all'art. 20 della L.P. n. 66 del 20.11.1978 e successive modificazioni.

Deroghe potranno essere concesse dall'Amministrazione comunale, su richiesta scritta e motivata, nell'ambito della tenuta di particolari manifestazioni.

Sono incaricati del rispetto della presente ordinanza i Carabinieri di S. Genesio e i Vigili Urbani di Sarentino.

Contro la presente ordinanza è ammesso ricorso al T.R.G.A. entro 60 giorni dalla notifica all'interessato.

Der Bürgermeister Il Sindaco
Oswald Egger

Zustellungen

Der unterfertigte Gemeindebote Karl Egger bestätigt eine Kopie der vorliegenden Verordnung an folgende Behörde/Person zugestellt zu haben:

Notificazioni

Il sottoscritto messo comunale Karl Egger certifica di aver notificato copia della presente ordinanza alla seguente autorità/persona

Behörde/Person	Autorità/Persona	Übergabe an	consegna fatta a mani di	Datum / data	Unterschrift	firma
Carabinieristation Jenesien	Stazione Carabinieri San Genesisio					
Forststation Jenesien	Stazione forestale San Genesisio					
Gemeindepolizei Sarntal	Vigili Urbani Sarentino					

Der Gemeindebote - Il messo comunale

p.c.	z. K.
Freiwillige Feuerwehr Afing	Vigili Volontari del Fuoco di Avigna
Freiwillige Feuerwehr Flaas	Vigili Volontari del Fuoco di Valas
Freiwillige Feuerwehr Glaning	Vigili Volontari del Fuoco di Cologna
Freiwillige Feuerwehr Jenesien	Vigili Volontari del Fuoco di S. Genesisio
Amt für Luft und Lärm Amba-Alagi-Str. 35, 39100 Bozen	Ufficio Aria e Rumore Via Amba Alagi 35, 39100 Bolzano
Fraktionsvorsteher von Flaas Herrn Mittelberger Konrad Flaas 67, 39050 Jenesien	
Fraktionsvorsteher von Glaning Herrn Wieser Franz Glaning 56, 39050 Jenesien	
Fraktionsvorsteher von Afing Herrn Walter Nikolaus Afing 128, 39050 Jenesien	
Fraktionsvorsteher von Nobls Herrn Gasser Josef Nobls 6, 39050 Jenesien	